

9/11 SALUD

Un mensaje del alcalde Michael R. Bloomberg



El 11 de septiembre de 2001, los trabajadores de rescate de nuestra ciudad inspiraron a la nación. A ese heroísmo se sumó una multitud de residentes, trabajadores y voluntarios de todo el país que ayudaron a que nuestra ciudad y nación nuevamente se pusiera de pie. Nos sentimos enormemente responsables por todas y cada una de las personas que participaron en la recuperación de la ciudad, algunas de las cuales ahora están sufriendo problemas de salud relacionados con los incidentes del 11 de septiembre.

Por esta razón, en 2006 designé a un grupo de especialistas para que lleve a cabo una investigación integral de estos problemas de salud y determine qué más se puede hacer para ayudar a quienes están enfermos o pueden enfermarse. En febrero de 2007, el grupo completó su informe y sugirió

las tres estrategias que se mencionan a continuación, las cuales fueron adoptadas en su totalidad, a fin de garantizar un enfoque coordinado que cubriera toda la ciudad:

1. Asegurarnos de que todas las personas enfermas reciban la mejor atención médica posible.

Nuestros tres centros de excelencia de la ciudad de Nueva York (Programas de Control Médico del World Trade Center en el Departamento de Bomberos de Nueva York y en Mount Sinai, el Centro de Salud Ambiental del World Trade Center), todos parte del [Programa de Salud del WTC](#), llevan a cabo programas de alta calidad a fin de evaluar las afecciones relacionadas con los eventos del 11 de septiembre. Con la promulgación de la Ley de Salud y Compensación James L. Zadroga del 11 de septiembre, en el año 2011, el gobierno federal autorizó los fondos para el Programa de Salud del WTC hasta el 2015, y la ciudad de Nueva York pagará el diez por ciento de los costos. Además, el Departamento de Policía de Nueva York continúa observando detenidamente a los miembros que respondieron al colapso.

2. Recurrir a las últimas investigaciones médicas para mejorar la atención.

Los investigadores y médicos permanentemente realizan nuevos descubrimientos sobre los efectos de los atentados del 11 de septiembre. Es por esto que designé a un grupo de

científicos y especialistas médicos que continuarán trabajando en los últimos descubrimientos científicos y se asegurarán de comunicarlos a todos los sistemas de salud pública y privada de la ciudad. También designé a un coordinador de salud del World Trade Center para que opere un centro de procesamiento de información para residentes, trabajadores y personal de auxilio, que está publicado en este sitio web.

3. Resolver el problema de una compensación justa.

En noviembre de 2010, más del 95 % de los trabajadores de rescate, recuperación y limpieza que presentaron reclamos en contra de la ciudad y sus contratistas después del atentado del 11 de septiembre aceptaron el acuerdo negociado entre sus abogados y WTC Captive Insurance Company. Valuado en al menos \$625 millones en compensación, este acuerdo pone fin a una larga batalla legal que distrajo a la Ciudad de Nueva York de su misión principal: brindarles ayuda real a los que la necesitan.

Además, la Ley Zadroga reabre el [Fondo de Compensación para las Víctimas del 11 de septiembre \(Victim Compensation Fund\)](#) que proporcionará hasta \$2.775 miles de millones destinados a ayuda financiera para las personas que sufrieron daños físicos relacionados con el 11 de septiembre o que murieron después del primer Fondo de Compensación para las Víctimas (VCF), cerrado en 2003. La reapertura del VCF es un paso importante para conciliar las diferencias que surgieron desde el desastre.

Nueva York siempre ha cuidado de sí misma, y les debemos un reconocimiento especial a los trabajadores de rescate y demás personas que de manera heroica sirvieron a nuestra ciudad en su hora más crítica el 11 de septiembre de 2001 y a todos aquellos que sufren problemas de salud relacionados con el World Trade Center. Ellos merecen una atención de primera clase sin excepción, y seguimos trabajando para asegurarnos de que la reciban, a una década de los ataques terroristas sufridos en nuestra nación en el año 2001.

